



## Генеральная Ассамблея

Distr.  
GENERAL

A/C.5/47/55  
30 November 1992  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

Сорок седьмая сессия  
ПЯТЫЙ КОМИТЕТ  
Пункты 104 и 97b повестки дня

### БЮДЖЕТ ПО ПРОГРАММАМ НА ДВУХГОДИЧНЫЙ ПЕРИОД 1992-1993 ГОДОВ

ВОПРОСЫ ПРАВ ЧЕЛОВЕКА: ВОПРОСЫ ПРАВ ЧЕЛОВЕКА, ВКЛЮЧАЯ АЛЬТЕРНАТИВНЫЕ  
ПОДХОДЫ В ДЕЛЕ СОДЕЙСТВИЯ ЭФФЕКТИВНОМУ ОСУЩЕСТВЛЕНИЮ ПРАВ ЧЕЛОВЕКА И  
ОСНОВНЫХ СВОБОД

Последствия для бюджета по программам проекта резолюции A/C.3/47/L.20/Rev.1

Заявление, представленное Генеральным секретарем в соответствии  
с правилом 153 правил процедуры Генеральной Ассамблеи

#### A. Просьбы, содержащиеся в проекте резолюции

1. На своем 40-м заседании, состоявшемся 16 ноября 1992 года, Третий комитет принял проект резолюции A/C.3/47/L.20/Rev.1. Заявление о последствиях для бюджета по программам было представлено Комитету в документе A/C.3/47/L.25.

2. В соответствии с положениями проекта резолюции A/C.3/47/L.20/Rev.1 Генеральная Ассамблея, возможно, пожелает:

а) принять к сведению доклад Генерального секретаря 1/ и содержащиеся в нем рекомендации относительно учреждения Миссии наблюдателей Организации Объединенных Наций по контролю за проведением референдума в Эритрее, намеченного на апрель 1993 года;

- b) постановить уполномочить Генерального секретаря учредить Миссию наблюдателей Организации Объединенных Наций по контролю за проведением референдума в Эритрее, которая будет иметь круг ведения, предусмотренный в пункте 7 доклада Генерального секретаря, и назначить в срочном порядке специального представителя по проведению референдума в Эритрее, который будет возглавлять эту миссию наблюдателей;
- c) просить Генерального секретаря в кратчайшие возможные сроки организовать развертывание миссии наблюдателей, с тем чтобы она могла начать осуществление своих функций по контролю;
- d) призвать непосредственно заинтересованные власти в полной мере сотрудничать с миссией наблюдателей, чтобы содействовать выполнению ее задачи в соответствии с просьбой Организации Объединенных Наций;
- e) просить Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее сорок восьмой сессии доклад об осуществлении этой резолюции.

В. Связь просьб с утвержденной программой работы

3. Изложенные в пункте 2 выше просьбы имеют отношение к подпрограмме 4 "Повышение эффективности принципа периодических и подлинных выборов" программы 4 "Специальные политические вопросы, опека и деколонизация", которая включена в изменения к среднесрочному плану на период 1992-1997 годов, рекомендованные Комитетом по программе и координации 2/ для утверждения Генеральной Ассамблеей на ее нынешней сессии. В соответствии с резолюцией 46/137 Генеральной Ассамблеи от 17 декабря 1991 года и в контексте реорганизации Секретариата из регулярного бюджета выделены средства для создания в Департаменте по политическим вопросам группы по оказанию помощи в проведении выборов, которая оказывала бы содействие в выполнении Генеральным секретарем функций в области проведения выборов и контроля за выборами в качестве механизма содействия миротворчеству. Конкретные связанные с этим мероприятия в бюджете по программам не предусмотрены, поскольку сам их характер зачастую исключает возможность заблаговременного планирования.

С. Мероприятия, посредством которых будут выполняться просьбы

4. В случае, если Генеральная Ассамблея примет проект резолюции A/C.3/47/L.20/Rev.1, Генеральный секретарь учредит миссию наблюдателей, которая будет называться Миссией наблюдателей Организации Объединенных Наций по контролю за проведением референдума в Эритрее (МНООНКРЭ) и для которой будет определен следующий круг ведения:

- a) контроль за объективностью учреждений и органов по проведению референдума, включая Комиссию по проведению референдума, применительно ко всем аспектам и этапам процесса референдума;

b) контроль за обеспечением полной свободы организации, передвижения, собраний и мнений без каких-либо препятствий или попыток запугивания;

c) контроль за обеспечением равного доступа к средствам массовой информации и справедливости при выделении времени и определении продолжительности радио- и телепередач;

d) контроль за правильностью составления списков для референдума, а также за тем, чтобы имеющим право голоса избирателям не было отказано в выдаче удостоверений личности и регистрационных карточек или в праве голоса;

e) информирование органов по проведению референдума о поступивших жалобах, отмеченных или зарегистрированных нарушениях процедуры и случаях вмешательства и, при необходимости, обращение к органам по проведению референдума с просьбой о принятии мер в целях рассмотрения таких жалоб, нарушений процедуры и случаев вмешательства и исправления положения;

f) наблюдение за всей деятельностью, связанной с регистрацией избирателей, организацией голосования, кампанией, предшествующей референдуму, самим голосованием, а также с подсчетом, обработкой и обнародованием результатов.

5. При выполнении этого мандата МНООНКРЭ будет собирать фактическую информацию о проведении референдума, в частности в том, что касается признания избирателями того, что окончательное решение по процессу проведения референдума будет принято избирателями. Роль МНООНКРЭ будет заключаться в том, чтобы констатировать решение избирателей, определивших в ходе референдума свое будущее, признавать независимый характер Комиссии по проведению референдума и на этой основе строить с ней свои отношения и вносить конструктивный вклад в дело обеспечения успеха референдума на каждом этапе процесса его проведения.

6. Хотя во время подготовки доклада Генерального секретаря 1/ предусматривалось, что осуществление МНООНКРЭ начнется во вторую неделю сентября 1992 года, и смета, содержащаяся в заявлении Генерального секретаря (A/C.3/47/L.25), была составлена исходя из того, что датой начала осуществления миссии является середина ноября 1993 года, в настоящее время предполагается, что процесс проведения референдума будет состоять из следующих трех этапов:

a) регистрация голосующих, которая начнется в середине декабря 1992 года;

b) проведение в период с середины декабря 1992 года по апрель 1993 года кампании, предшествующей референдуму;

c) проведение голосования в апреле 1993 года.

Таким образом, осуществление миссии завершится к маю 1993 года.

7. МНООНКРЭ будет возглавлять специальный представитель на уровне помощника Генерального секретаря. Ее штаб-квартира будет размещена в Асмаре с региональными отделениями в Асмаре, Керене и Мендефере, о чем подробно сказано в документе A/47/544. Дополнительная информация также приводится в приложениях к настоящему заявлению.

8. Предполагается, что для удовлетворения кадровых потребностей МНООНКРЭ понадобится основной персонал в составе 22 сотрудников, набираемых на международной основе, для осуществления функций миссии, связанных с вопросами существа и административными вопросами. Как видно из приложения I к настоящему заявлению, эти сотрудники будут направляться в состав миссии на разные сроки в период с середины декабря 1992 года по март 1993 года. Предполагается, что на протяжении всего срока работы миссии 10 основных сотрудников будут образовывать передвижные группы наблюдателей, каждая из которых будет состоять из двух человек, и периодически посещать районы, не входящие в сферу компетенции региональных отделений, с тем чтобы обеспечить полноту охвата. Хотя средства испрашиваются для 10 сотрудников, входящих в эти передвижные группы наблюдателей, будут приложены усилия к тому, чтобы заполнить эти должности добровольцами Организации Объединенных Наций.

9. Кроме того, как видно из приложения I, согласно оценкам, потребуется 123 сотрудника, набираемых на месте, включая 3 секретаря/переводчика (для региональных отделений), 4 водителя (для штаб-квартиры миссии и региональных отделений), 5 водителей и 5 переводчиков (для групп наблюдателей) на срок приблизительно пять месяцев и 106 водителей/переводчиков приблизительно на две недели.

10. В соответствии с оценками во время проведения референдума в апреле 1993 года персонал МНООНКРЭ пополнится за счет 100 наблюдателей за выборами, которые будут работать в составе миссии в течение примерно пяти-десяти дней. Предполагается, чтобы 20 наблюдателей были набраны из числа сотрудников Секретариата, 50 - из числа сотрудников ПРООН и других учреждений Организации Объединенных Наций в Эритрее и Эфиопии и соседних странах, а 30 наблюдателей были предоставлены государствами-членами. Расходы, связанные с содержанием этого дополнительного персонала, сводятся к расходам на проезд в оба конца и суточным на период нахождения сотрудников в составе миссии. Будет также предусмотрено привлечение сроком на три недели одного консультанта для оказания квалифицированной консультативной помощи в вопросах подсчета голосов, поданных в ходе референдума.

11. Что касается других потребностей, связанных с организацией миссии, то одной из таких потребностей считается аренда помещений для штаб-квартиры МНООНКРЭ в Асмаре и трех региональных отделений в Асмаре, Керене и Мендефере, поскольку временное правительство не взяло на себя никаких обязательств относительно бесплатного предоставления служебных помещений. Смета будет также

предусматривать аренду один раз в месяц легкого самолета для доставки групп наблюдателей в отдаленные районы страны и для медицинской эвакуации в случае возникновения такой необходимости.

12. Что касается средств связи, то основная часть потребностей МНООНКРЭ будет удовлетворена за счет заимствования соответствующего оборудования у других миссий или запасов склада снабжения Организации Объединенных Наций в Пизе. Закупка средств связи будет ограничена приобретением 10 высокочастотных (ВЧ) дуплексных радиостанций. Другие потребности в оборудовании касаются закупки 9 полноприводных автомобилей, 4 из которых будут использоваться основным/ административным персоналом, а 5 - группами наблюдателей, а также закупки оборудования для электронной обработки данных и различного прочего имущества, например, походных принадлежностей, генераторов и комплектов для очистки воды.

13. В рамках деятельности в области общественной информации для организации радиопередач по вопросам, связанным с референдумом, а также для печатания на местах плакатов, листовок и других пропагандистских материалов в соответствии с оценками потребуется сумма в 42 000 долл. США. По этой статье расходов предусматривается двухнедельная командировка в Эритрею сотрудника Департамента общественной информации для планирования информационных мероприятий.

D. Изменения, которые необходимо внести в программу работы на 1992-1993 годы

14. Как указывается в разделе В выше, с учетом характера намечаемых мероприятий они не предусмотрены в бюджете по программам на двухгодичный период 1992-1993 годов. Соответственно, никаких изменений не потребуется.

E. Дополнительные потребности на 1992-1993 годы

15. В случае принятия Генеральной Ассамблеей проекта резолюции A/C.3/47/L.20/Rev.1, сметные потребности на осуществление миссии в 1992-1993 годах, главным образом в 1993 году, составят 2 577 000 долл. США, из которых 1 672 000 долл. США связано с покрытием расходов по персоналу по таким статьям, как оклады, гонорары, поездки и связанные с ними выплаты, включая резервные ассигнования на выплаты в случае смерти и потери трудоспособности любых международных наблюдателей, на которых не распространяется действие положений добавления D Правил о персонале Организации Объединенных Наций. Оставшаяся сумма в размере 905 000 долл. США предусматривается на покрытие оперативных расходов, таких, как аренда помещений, аренда и приобретение автомобилей и средств связи и аренда воздушных транспортных средств. Разница между данной сметой и сметой, содержащейся в ранее представленном заявлении Генерального секретаря (A/C.3/47/L.25), объясняется переносом предполагаемой даты начала осуществления миссии с середины ноября на середину декабря 1992 года. Информация об упомянутых пересмотренных сметных потребностях приводится в обобщенном виде ниже:

/...

	1992 год	1993 год	Итого
	(в долл. США)		
Временный персонал общего назначения (сотрудники, набираемые на месте)	4 000	62 000	66 000
Консультанты	-	11 000	11 000
Оклады	16 000	503 000	519 000
Общие расходы по персоналу (включая проезд в район миссии и суточные)	49 000	698 000	747 000
Другие официальные поездки персонала	4 000	20 000	24 000
Проезд и суточные (помимо персонала Организации Объединенных Наций)	-	150 000	150 000
Аренда и эксплуатация помещений	-	69 000	69 000
Аренда и эксплуатация оборудования	2 000	61 000	63 000
Связь	12 000	128 000	140 000
Компенсация в случае смерти или потери трудоспособности	-	155 000	155 000
Деятельность в области общественной информации	-	42 000	42 000
Различные услуги	2 000	9 000	11 000
Перевозки и связанные с ними расходы	5 000	25 000	30 000
Различные предметы снабжения	9 000	35 000	44 000
Приобретение транспортных средств	-	180 000	180 000
Средства связи	-	105 000	105 000
Прочее оборудование	-	201 000	201 000
Аренда воздушных транспортных средств	-	20 000	20 000
Всего нетто	<u>103 000</u>	<u>2 474 000</u>	<u>2 577 000</u>

/...

16. Как видно из приведенной выше сводной таблицы, сметные потребности, составляющие 2 577 000 долл. США, ниже суммы первоначальных сметных потребностей в размере 2 988 000 долл. США (округленная сумма), приведенной в докладе Генерального секретаря 1/, что объясняется более поздним началом миссии и корректировками и поправками предварительных расчетов, сделанных в докладе Генерального секретаря. Подробная информация о приведенных выше сметных потребностях содержится в приложении II к настоящему заявлению.

#### F. Возможности покрытия расходов

17. В бюджете по программам на двухгодичный период 1992-1993 годов проведение описываемых выше мероприятий не предусматривается, вследствие чего не предполагается, что связанные с этими мероприятиями расходы, оцениваемые в 2 577 000 долл. США, могут быть покрыты за счет утвержденных ассигнований.

18. Таким образом, для финансирования этой деятельности необходимо будет выделение дополнительных ресурсов. В своем заявлении (A/C.3/47/L.25) Генеральный секретарь отметил, что он обратился к государствам-членам с призывом внести добровольные взносы для финансирования МНООНКРЭ через Целевой фонд Организации Объединенных Наций для наблюдения за выборами, учрежденный в соответствии с резолюцией 46/137 Генеральной Ассамблеи о повышении эффективности принципа периодических и подлинных выборов. Хотя ряд правительств и заявили о своей готовности внести взносы натурой, до сих пор добровольных взносов получено не было. При таких обстоятельствах необходимо будет просить о выделении дополнительных ассигнований в рамках регулярного бюджета.

#### G. Анализ дополнительных потребностей

19. В случае принятия Генеральной Ассамблеей проекта резолюции A/C.3/47/L.20/Rev.1 возникнут дополнительные потребности, составляющие, по оценке, 2 577 000 долл. США. Как указывается в пункте 18 выше, с учетом обращения к государствам-членам с просьбой внести добровольные взносы для финансирования МНООНКРЭ предполагается, что объем этих потребностей может сократиться после получения взносов натурой от различных правительств. В этом случае любая экономия средств, достигнутая в результате этого, будет отражена во втором докладе об исполнении бюджета по программам на двухгодичный период 1992-1993 годов.

#### H. Резервный фонд

20. Как известно, в соответствии с процедурой, установленной Генеральной Ассамблеей в ее резолюции 41/213 от 19 декабря 1986 года, дополнительные расходы, предлагаемые сверх тех, которые предусмотрены в бюджете по программам, должны покрываться за счет средств резервного фонда, пересмотренный объем которого

составляет на двухгодичный период 1992-1993 годов 18 млн. долл. США. В пункте 11 приложения I к резолюции 41/213 Генеральной Ассамблеи предусматривается, однако, среди прочего, что пересмотренные сметы:

"являющиеся следствием чрезвычайных расходов, включая расходы в связи с поддержанием мира и безопасности и также изменений обменных курсов и уровней инфляции, не финансируются за счет резервного фонда, а продолжают покрываться в соответствии с установленными процедурами и соответствующими положениями Финансовых правил и положений".

21. Как указано в пункте 7 его доклада 1/, Генеральный секретарь рассматривает референдум и международное наблюдение за его проведением в качестве неотъемлемого компонента деятельности по укреплению мира. В связи с этим, по его мнению, дополнительные потребности в размере 2 577 000 долл. США, которые возникнут в случае принятия Генеральной Ассамблеей проекта резолюции A/C.3/47/L.20/Rev.1, по своему характеру являются чрезвычайными, поскольку они связаны с поддержанием мира и безопасности, и поэтому их следует рассматривать вне рамок процедур, связанных с резервным фондом.

#### I. Резюме

22. Предполагается, что по разделу 2 бюджета по программам на 1992-1993 годы потребуется выделение ассигнований в размере 2 577 000 долл. США. Кроме того, по разделу 36 "Налогообложение персонала" потребуется сумма в размере 184 000 долл. США, которая будет компенсирована такой же суммой по разделу 1 сметы поступлений "Поступления по плану налогообложения персонала". Помимо этого, Генеральной Ассамблее необходимо будет предоставить Генеральному секретарю полномочия распоряжаться средствами в размере до 103 000 долл. США, необходимыми для удовлетворения потребностей в 1992 году, до ее утверждения пересмотренных ассигнований на 1992-1993 годы.

23. Генеральный секретарь считает, что эти потребности следует удовлетворять в соответствии с положениями пункта 11 приложения I к резолюции 41/213 Генеральной Ассамблеи и, таким образом, их следует рассматривать вне рамок процедур, связанных с чрезвычайным фондом.

#### Примечания

1/ A/47/544.

2/ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сорок седьмая сессия, Дополнение № 16 (часть II) (A/47/16).

Приложение I

ПРЕДЛАГАЕМОЕ ШТАТНОЕ РАСПИСАНИЕ ДЛЯ МИССИИ НАБЛЮДАТЕЛЕЙ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ  
 ПО КОНТРОЛЮ ЗА ПРОВЕДЕНИЕМ РЕФЕРЕНДУМА В ЭРИТРЕЕ (МНООНКРЭ)

<u>Кол-во долж- ностей</u>	<u>Класс долж- ности</u>	<u>Описание должности</u>	<u>Срок, на который создается должность</u>
<u>1. Основной персонал</u>			
1	ПГС	Руководитель Миссии	середина декабря 1992 года/ конец апреля 1993 года
1	С-5	Главный сотрудник по проведению выборов и помощник ПГС	середина декабря 1992 года/ конец мая 1993 года
1	С-5	Главный административный сотрудник	середина декабря 1992 года/ конец мая 1993 года
1	С-4	Сотрудник по финансовым вопросам/кадрам/ материально-техническому обеспечению	середина декабря 1992 года/ конец мая 1993 года
1	С-4	Сотрудник по политическим/правовым вопросам	январь 1993 года/ конец мая 1993 года
3	С-3/4	Региональный координатор	январь 1993 года/ конец апреля 1993 года
1	С-3	Младший сотрудник по политическим вопросам	март/конец апреля 1993 года

/...

## Приложение I (продолжение)

<u>Кол-во долж-ностей</u>	<u>Класс долж-ности</u>	<u>Описание должности</u>	<u>Срок, на который создается должность</u>
10 ±/	C-2/3	Политический наблюдатель/наблюдатель за проведением выборов	январь 1993 года/ конец апреля 1993 года
2	ПС	Младший сотрудник полевой службы - радиооператор/техник	январь 1993 года/ конец мая 1993 года
1	0	Личный секретарь	середина декабря 1992 года/ конец мая 1993 года
22	Общее число основных должностей		
<b>2. <u>Временный персонал общего обслуживания (набираемый на месте)</u></b>			
3		Секретарь/переводчик - (региональные отделения)	)
4		Водители - (штаб-квартира/региональные отделения)	)
10		Водитель/переводчик - (группа наблюдателей в составе 10 человек)	) примерно 5 месяцев
106		Водитель/переводчик - (наблюдатели за проведением выборов)	)
123	Общая численность временного персонала общего обслуживания		

/...

Приложение I (продолжение)

<u>Кол-во долж-</u> <u>ностей</u>	<u>Класс долж-</u> <u>ности</u>	<u>Описание должности</u>	<u>Срок, на который</u> <u>создается должность</u>
3.	<u>Наблюдатели за проведением выборов</u>		
20		Сотрудники, предоставленные Секретариатом (Нью-Йорк, Женева и региональные отделения)	)
30		Наблюдатели, предоставленные правительствами	)
50		Наблюдатели, предоставленные ПРООН и другими учреждениями Организации Объединенных Наций в регионе	)
100		Общее число наблюдателей за проведением выборов	) примерно 5 - максимум 10 дней

а/ Будут предприняты усилия к тому, чтобы заполнить эти 10 должностей добровольцами Организации Объединенных Наций.

/...

Приложение II

Предлагаемая смета расходов на деятельность миссии наблюдателей  
Организации Объединенных Наций по контролю за проведением  
референдума в Эритрии (МНООНКРЭ)

1992 год                      1993 год  
(долл. США)                      (долл. США)

A. РАСХОДЫ ПО ПЕРСОНАЛУ

1. Сотрудники Организации Объединенных Наций

Предусматривается финансирование окладов, общих расходов по персоналу и путевых расходов персонала в связи с предлагаемыми 22 основными должностями в рамках миссии и путевых расходов и суточных 70 наблюдателей за проведением выборов (20 наблюдателей, предоставленных Секретариатом (Нью-Йорк, Женева и региональные отделения) и 50 наблюдателей, предоставленных ПРООН и другими учреждениями Организации Объединенных Наций в регионе), которые должны быть развернуты примерно на 5 - максимум 10 дней в период голосования (см. приложение I)

a) Оклады - сотрудники, набираемые на международной основе	16 000	503 000
b) Общие расходы по персоналу	6 000	220 000
c) Путевые расходы и суточные	47 000	498 000

2. Сотрудники, набираемые на месте

123 сотрудника, набираемые на месте в качестве временного персонала общего обслуживания (см. приложение I)	4 000	62 000
--	-------	--------

3. Наблюдатели за проведением выборов, предоставленные правительствами

Путевые расходы и суточные (для 30 наблюдателей) (см. приложение I)	-	150 000
---	---	---------

/....

1992 год                      1993 год  
(долл. США)                      (долл. США)

4. Консультант

Предусматривается оплата услуг консультанта для оказания миссии помощи при подсчете голосов, поданных в ходе референдума - 11 000

5. Выплата компенсации в случае смерти или потери трудоспособности

Резервные фонды для возможной выплаты компенсации тем международным наблюдателям, на которых не распространяются положения Добавления D к Правилам о персонале - 155 000

Итого по разделу А, расходы по персоналу 73 000                      1 599 000

В. ОПЕРАТИВНЫЕ РАСХОДЫ

1. Помещения

а) Аренда и эксплуатация помещений - плата за аренду подходящего для размещения штаб-квартиры здания в Асмаре, по расчетам, составит 6000 долл. США в месяц на примерно 5-месячный период (30 000 долл. США); необходимо также предусмотреть плату за аренду дополнительных помещений для трех региональных отделений - в Керене, Мендефере и Асмаре. Региональное отделение в Асмаре может быть размещено в том же здании, что и штаб-квартира миссии; предполагается, что арендная плата в каждой точке составит 1200 долл. США в месяц в течение 5-месячного периода (18 000 долл. США); предусматриваются также ассигнования на складские помещения из расчета 1200 долл. США в месяц в течение 5 месяцев и на безопасную парковку, которая может понадобиться в Асмаре (6000 долл. США) - 54 000

/...

	1992 год (долл. США)	1993 год (долл. США)
b) Расходы на коммунальные услуги, эксплуатацию помещений и мелкий ремонт сантехнического и электротехнического оборудования в арендуемых помещениях	_____ -	<u>15 000</u>
Итого по статье В.1 - Помещения	_____ -	<u>69 000</u>
2. <u>Транспорт</u>		
a) Приобретение 9 полноприводных автомобилей	-	180 000
b) Аренда транспортных средств - предусмотрены ассигнования для аренды 2 транспортных средств в 1992 году и 53 транспортных средств в течение пяти дней на период проведения референдума	2 000	36 000
c) Обслуживание транспортных средств	_____ -	<u>25 000</u>
Итого по статье В.2 - Транспорт	<u>2 000</u>	<u>241 000</u>
3. <u>Воздушный транспорт</u>		
Аренда легкого самолета один раз в месяц в 1992 году для групп наблюдателей для посещения отдаленных районов страны и для медицинской эвакуации, в случае необходимости	_____ -	<u>20 000</u>
Итого по статье В.3 - Воздушный транспорт	_____ -	<u>20 000</u>
4. <u>Средства связи и принадлежности</u>		
a) Средства связи - приобретение 10 высокочастотных (ВЧ) дуплексных радиостанций	-	105 000
b) Принадлежности и обслуживание средств связи	-	8 000

	1992 год (долл. США)	1993 год (долл. США)
c) Коммерческая связь - по расчетам, плата за аренду оконечной аппаратуры спутниковой линии связи составит 20 000 долл. США в месяц, а расходы на другие виды коммерческой связи, телефон, телекс, почтовые сборы и дипломатическую почту - 4000 долл. США в месяц	<u>12 000</u>	<u>120 000</u>
Итого по статье В.4 - Связь	<u>12 000</u>	<u>233 000</u>
5. <u>Различное оборудование</u>		
a) Текстопроекторное оборудование	-	42 000
b) Оргтехника	-	12 000
c) Генераторы	-	6 000
d) Конторская мебель	-	22 000
e) Комплекты для очистки воды	-	22 000
f) Стандартное походное снаряжение	-	72 000
g) Прочее оборудование	<u>-</u>	<u>25 000</u>
Итого по статье В.5 - Различное оборудование	<u>-</u>	<u>201 000</u>
6. <u>Прочие принадлежности и услуги</u>		
Канцелярские и конторские принадлежности, материалы медицинского назначения, карты и т. д.	9 000	35 000
Медицинское обслуживание и обследования, банковские сборы, услуги разнорабочих и т. д.	<u>2 000</u>	<u>9 000</u>
Итого по статье В.6 - Принадлежности и услуги	<u>11 000</u>	<u>44 000</u>
7. <u>Перевозки</u>	<u>5 000</u>	<u>25 000</u>

/...

	1992 год (долл. США)	1993 год (долл. США)
8. <u>Деятельность в области общественной информации</u>		
Радиопрограммы по вопросам, касающимся референдума, печатание на местах плакатов, листовок и других информационно-пропагандистских материалов и командировка сотрудника ДОО в Эритрею		42 000
Итого по разделу В, оперативные расходы	<u>30 000</u>	<u>875 000</u>
ВСЕГО	<u>103 000</u>	<u>2 474 000</u>

-----